





Festival du film français 2021

L'Ambassade de France en Arménie a le plaisir de vous inviter à la projection du film « Félicità » de Bruno Merle (2020) à l'occasion de l'ouverture du Festival du film français en Arménie

Mardi 2 février à 19h30

Au cinéma Nairi 50, avenue Mashtots (Film en français sous-titré en russe)

Հայաստանում Ֆրանսիայի դեսպանությունը Պատիվ ունի Ձեզ հրավիրելու Բրունո Մերլի « Félicità » ֆիլմի ցուցադրությանը, որը կնշանավորի «Ֆրանսիական ֆիլմերի իմ փառատոնը 2021»-ի բացումը։

երեքշաբթի, փետրվարի 2-ին, ժամը 19։30-ին

Նաիրի կինոթատրոնում Մաշտոցի փ.50 (Ֆիլմը ֆրանսերեն է՝ ռուսերեն ենթագրերով)



Programme complet du festival ci-dessous :

Mardi 2 février : Ouverture du festival

Film : Félicità de Bruno Merle (2020)

Lieu : Cinéma Nairi Horaire : 19h30 Entrée : Gratuit Sous-titres russes

Jeudi 4 février

Film : Just Kids Christophe Blanc

(2019)

Lieu : Centre TUMO Horaire : 19h00 Entrée : Gratuit Sous-titres russes

Samedi 6 février

Film : Vif Argent de Stéphane Batut,

(2019)

Lieu : Cinéma Nairi Horaire : 14h00 Entrée : 1000 AMD Sous-titres russes

Lundi 8 février

Film : Camille de Boris Lojkine (2019)

Lieu : Cinéma Nairi

Horaire : 18h10 Entrée : 1000 AMD Sous-titres russes

Jeudi 11 Février : Fermeture du festival

Film : Tu mérites un amour de Hafisia

Herzi (2019) Lieu : Cinéma Nairi Horaire : 18h10 Entrée : 1000 AMD Sous-titres russes

Ֆիլմ՝ Félicità

Վայր՝ Նաիրի կինոթատրոն

Ժամ՝ 19։30 Մուտքը՝անվճար Ռուսերեն ենթագրերով

<u> Փետրվարի 4, հինգշաբթի</u>

Ֆիլմ՝Պարզապես երեխաներ, Just Kids

(2019)

Վալը՝ Թումո կենտրոն

Ժամ՝ 19։30 Մուտքը`անվճար Ռուսերեն ենթագրերով

Փետրվարի 6, շաբաթ

Ֆիլմ՝ Կենդանի հոգին, Vif Argent (2019)

Վայր՝ Նաիրի կինոթատրոն Ժամ՝ 14։00

Ժամ` 14։00 Մուտքը` 1000 դրամ Ռուսերեն ենթագրերով

<u> Փետրվարի 8, երկուշաբթի</u>

<u>Ֆիլմ՝</u> Կամիլը, Camille (2019) Վայր՝ Նաիրի կինոթատրոն Ժամ՝ 18։10 Մուտքը՝ 1000 դրամ Ռուսերեն ենթագրերով

Փետրվարի 11 - փառատոնի փակում

Ֆիլմ՝ Դու արժանի ես սիրո, Tu mérites un amour (2019)

Վայր՝ Նաիրի կինոթատրոն Ժամ՝ 18։10

Մուտքը՝ 1000 դրամ Ռուսերեն ենթագրերով

ARMENIE Le Lycée français Anatole France

Le secrétaire d'État FRANCAIS J-B Lemoyne, au chantier de construction du futur bâtiment du LYCEE Français à Erevan.

Le secrétaire d'État a visité le chantier avec le ministre de l'Éducation et des Sciences d'Arménie Vahram Dumanyan, l'Ambassadeur de France en Arménie Jonathan Lacôte, l'Ambassadeur de la République d'Arménie en France Hasmik Tolmajyan, et fait connaissance avec les conditions de construction. "Je suis très impressionné et enthousiasmé car j'ai été témoin de l'évolution de cette école. Actuellement, 200 à 250 étudiants étudient à l'école. Dans un proche avenir, il pourrait atteindre 400-450. Il s'agit d'un programme symbolique entre l'Arménie et la France, car c'est grâce au gouvernement arménien que nous avons ce bâtiment ", a déclaré M. Lemoyne.













Le Premier ministre et le Secrétaire du ministère des Affaires étrangères de la France ont discuté des questions de coopération économique



Le Premier ministre Nikol Pashinyan a reçu M. Jean-Baptiste Lemoyne, Secrétaire d'État du Ministère de l'Europe et des Affaires étrangères de la République française et la délégation conduite par lui.

Le Premier ministre de la République d'Arménie et le Secrétaire d'Etat de la France a eu un entretien privé, qui a été suivie d'une réunion au format élargi.

Accueillant les membres de la délégation française, le Premier ministre a noté:

"Notre rencontre s'inscrit dans la continuité de l'accord conclu avec le Président Macron et reflète les relations particulière entre la France et l'Arménie. Un dialogue chaleureux et de haut niveau a toujours eu lieu entre nos pays, et je tiens à exprimer notre gratitude pour les efforts personnels du Président Macron et du ministre des Affaires étrangères M. Le Drian depuis le premier jour de la guerre. Bien sûr, nous avons traversé une guerre très difficile, nous avons des sentiments très durs à cet égard, nous avons eu de nombreuses victimes et une situation très difficile s'est développée. Et cette visite est très importante du point de vue de la confrontation aux défis existants, ainsi que de l'utilisation des opportunités créées. Nos discussions et notre agenda ont également des aspects économiques et humanitaires, et je vous demande de transmettre ma gratitude au Président Macron pour une réponse aussi rapide à notre conversation et à nos accords. "

Exprimant sa gratitude pour l'accueil chaleureux, Jean-Baptiste Lemoyne a noté que la délégation qu'il dirige comprend des représentants du Trésor français, de l'Agence française de développement, et la visite s'inscrit dans la continuité des discussions et l'accord entre le Premier ministre d'Arménie avec le Président français: «Il était très important pour notre Président de pouvoir répondre à chacun de vos besoins le plus rapidement possible. En décembre, on parlait de l'urgence, et l'arrivée de plusieurs avions livrant de l'aide à l'Arménie grâce aux efforts conjoints de diverses associations caritatives, autorités locales françaises était conditionnée par cela, ce qui montre une fois de plus l'amitié entre nos pays et nos peuples. Après l'urgence, actuellement, comme vous l'avez noté, les projets économiques à moyen et long terme sont importants, et à cet égard je tiens à remercier tous ceux qui ont des réunions intenses dans différentes agences pendant une semaine ».

La réunion a également abordé des questions liées au développement des relations entre l'Arménie et la France, notamment en termes d'attrait des investissements et d'éventuelles aides financières. L'agenda du partenariat économique bilatéral a été abordé. Les parties ont examiné les domaines prometteurs des transports, la construction de réservoirs, l'agriculture, les hautes technologies, les innovations numériques, la numérisation du secteur public, ainsi que la coopération dans le développement des communications régionales.

Le Premier ministre a visité les militaires qui sont rentrés dans leur Patrie après 70 jours d'obscurité

Le Premier ministre Nikol Pashinyan a visité le Centre national des brûlures où il a rendu visite aux conscrits Héros aui sont rentrés dans leur Patrie le 20 décembre 2020 après avoir été portés disparus pendant 70 jours.



Les habitants des villages de Chournoukh et Vorotan dans la région de Syunik qui ont été délogés auront de nouvelles maisons a promis le gouvernement arménien

Le vice-Premier ministre arménien Tigran Avinyan a effectué une visite de travail dans la région de Syunik au sud de l'Arménie où il a rencontré les habitants des villages de Vorotan et Chournoukh. Deux communes qui avaient vu plusieurs de leurs maisons passer en Azerbaïdjan, la frontière arméno-azérie redessinée passant à travers ces villages arméniens.

« Après des discussions avec les habitants et les familles qui ont perdu leurs habitations nous nous sommes accordés de construire pour elles de nouvelles habitations. Chaque membre de ces familles qui ont perdu leurs maisons recevront un soutien de 300 000 drams. Chaque membre de la famille qui a perdu son habitation recevra ensuite une somme de 68 000 drams par mois au minimum sur 6 mois, jusqu'à la construction des nouvelles habitations » a écrit sur sa page facebook Tigran Avinyan.

Krikor Amirzayan

5 prisonniers de guerre arméniens libérés

« Grâce à la médiation de la avait qualifié ces soldats de « partie russe, grâce aux efforts du Service de sécurité nationrentrent dans leur patrie » a autorités de facto du Karabakh, a déclaré que les cinq hommes faisaient partie des 62 soldats arméniens qui ont été faits prisonniers début décembre lorsque l'armée azerbaïdjanaise s'est emparée des deux derniers villages sous contrôle arménien dans le district de Hadrut au Karabakh. Selon Avinian, les azerbaïdjanaises autorités ont permis aux 62 prisonniers de parler à leurs familles par téléphone plus tôt dans la journée de jeudi. La presse rappelle que l'Azerbaïdjan mat « tous contre tous ».

saboteurs » et de « terroristes ». L'Arménie a, de son côté, al d'Arménie, 5 prisonniers rendu à l'Azerbaïdjan un prisonnier de guerre. Le Mindéclaré le vice-premier min- istre des Affaires étrangères istre, Tigran Avinian. Boris Ara Ayvazyan a de nouveau Avagyan, représentant des exigé jeudi la libération inconditionnelle des prisonniers arméniens restants : « L'Azerbaïdjan doit comprendre qu'il s'agit d'une question humanitaire et que si cette question continue à être exploitée, elle deviendra également problématique pour l'Azerbaïdjan ». La presse arménienne cite également la porte-parole du MAE russe selon laquelle pour la Russie « l'option optimale » pour une solution rapide à la question de l'échange de prisonniers était l'échange dans le for-

En Azerbaïdjan, l'autocrate Ilham Aliev rendu populaire par la guerre --- Journal Français LE MONDE du 22 janvier

En reprenant le Karabakh aux Arméniens, le président Ilham Aliev a répondu aux aspirations nationalistes de son peuple, y compris des dissidents. S'il en sort renforcé dans son pays, il ruine des années d'efforts pour polir son image auprès de l'Europe.

Le président azerbaïdjanais, Ilham Aliev, 59 ans, pose en treillis devant la grande mosquée de Choucha, reconquise par son armée deux mois plus tôt, le 8 novembre 2020. Sur les photos, prises le 15 janvier 2021 à l'occasion de la première visite présidentielle dans cette ville érigée en « capitale culturelle » du pays, il est accompagné de son épouse, la première vice-présidente, Mehriban Alieva, et de leur fille aînée, Leyla, toutes deux également en tenue militaire, le visage mangé par d'énormes lunettes de soleil. Autour d'eux, personne. Excepté de lointaines sentinelles, visibles de dos. Ces images veulent montrer que le triomphe militaire émane de la personne du « commandant suprême victorieux », selon l'expression désormais employée par les médias officiels.

Les Arméniens ont été chassés de cette forteresse naturelle qu'eux nomment « Chouchi », objectif militaire et politique prioritaire du conflit qui a embrasé le Karabakh, du 27 septembre au 9 novembre 2020, au terme d'un spectaculaire assaut mené par les forces spéciales azerbaïdjanaises, à travers les falaises. « Nous avons détruit leur armée en combattant des canons et des chars avec des armes légères et des couteaux. Où étaient-ils ? Ils ont fui et se sont cachés à Erevan », dit avec exagération le président, dans un registre ubuesque destiné à la télévision d'Etat.

Lire aussi notre reportage : A Choucha, cité meurtrie du Haut-Karabakh, les forces azerbaïdjanaises sous contrôle russe

Pour louer sa « glorieuse armée », il affectionne les expressions imagées : « Notre poigne de fer leur a brisé le dos et écrasé la tête. S'ils nous provoquent, notre réponse sera très dure. Ils le regretteront avec une autre défaite amère, exulte le dirigeant. Nous avons prouvé notre force au monde entier. Nous avons forcé l'ennemi [arménien] à s'agenouiller et à signer l'acte de capitulation. »

Paros Match Challenge increases to \$700,000!

We are in awe of the generosity that our community has shown towards our fundraising efforts! So far we have raised \$240,968, which will be matched to total \$481,936. As 2021 continues Armenians are still being confronted with the overwhelming task of providing assistance and securing housing for more than 100,000 refugees from Artsakh, and repairing damages in both Armenia and Artsakh from these brutal attacks. At the moment we have over 80 applicants as potential resettlement candidates. Our team is currently interviewing the families, and they will continue down the list in the coming days. With your donation we can ease the immense burden for these families.

Funds will be matched dollar for dollar up to \$350,000 (by several anonymous donors who are contributing in honor of our brave fallen soldiers), for a total of \$700,000. Let's continue supporting our brothers and sisters in Armenia during this difficult time. Please help us meet this challenge.

Funds will be matched dollar for dollar up to \$350,000 (by several anonymous donors who are contributing in honor of our brave fallen soldiers), for a total of \$700,000. Let's continue supporting our brothers and sisters in Armenia during this difficult time. Please help us meet this challenge.





Représentation du Haut-Karabagh

10 rue Degas Paris 75016

Protégeons le droit à l'information en Haut-Karabagh

Représentation du Haut-Karabagh en France.

Nous relayons ici une demande de soutien pour Artsakhpress, seule agence de presse de la République du HAUT-KARABAGH mise en danger dans son existence par les conséquences économiques de la récente guerre.

Nous nous battons pour la démocratie, le pluralisme et la libre diffusion des idées et des informations en font partie. C'est pourquoi nous avons fait le choix de relayer cette demande de soutien.

Protégeons le droit à l'information en HAUT KARABAGH

Donnons à ArtsakhPress les moyens de poursuivre sa mission

Créée en 2014, l'agence ArtsakhPress est la seule agence de presse indépendante d'Artsakh diffusant en direct et en continu l'actualité en Artsakh et sur l'Artsakh, en trois langues, l'arménien, le russe et l'anglais.

A l'issue de la dernière guerre, ArtsakhPress, société privée, est menacée de cessation d'activité faute de financement ; son budget de fonctionnement annuel étant de 50.000€.

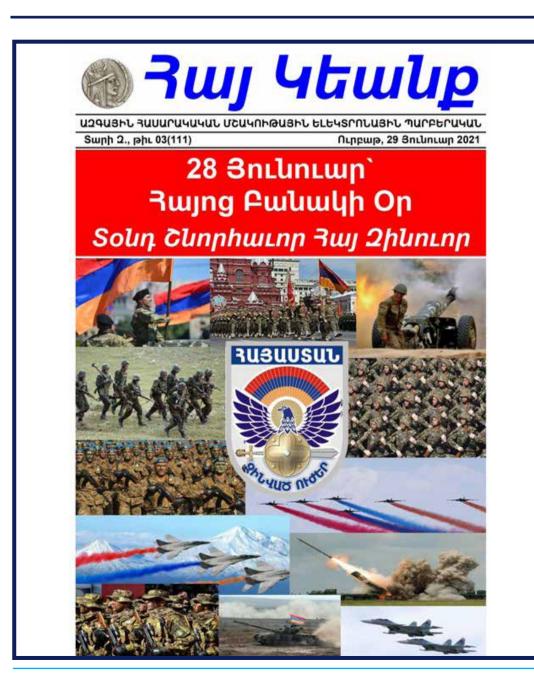


L'équipe d'Artsakhpress compte sur vous

Au-delà de sa mission d'informer le monde de l'actualité en Artsakh et d'en assurer ainsi la visibilité et une couverture médiatique continue, ArtsakhPress emploie 13 salariés.

Aider l'agence à survivre, c'est aider avant tout le haut karabagh à porter son propre regard sur son actualité mais encore les 13 salariés de l'entreprise à rester en Artsakh, à continuer à faire leur travail de journalistes et à aider leurs propres familles à traverser la crise sans précédent.

C'est contribuer à ce que l'information sur l'Artsakh ne soit pas abandonnée à la propagande.



L'horaire des vols aller-retour entre Moscou et Gumri (Arménie) a été publié

L'ambassade d'Arménie en Russie a publié le calendrier des vols aller-retour entre Moscou et Gumri (Arménie) pour les mois de février et mars à bord des appareils de la compagnie aérienne russe « Nord Star » :

10.02 - Moscou-Gyumri, aéroport « Domodedovo », compagnie « Nord Star » (à 13h30)

17.02 - Moscou-Gyumri, aéroport « Domodedovo », compagnie « Nord Star » (à 13h30)

24.02 - Moscou-Gyumri, aéroport « Domodedovo », compagnie « Nord Star » (à 13h30)

03.03 - Moscou-Gyumri, aéroport « Domodedovo », compagnie « Nord Star » (à 13h30)

10.02 - Gyumri-Moscou, société « Nord Star » (à 18h20)

17.02 - Gyumri-Moscou, société « Nord Star » (à 18h20)

24.02 - Gyumri-Moscou, société « Nord Star » (à 18h20)

Krikor Amirzayan

Asbarez post

Հայոց Բանակը Մեր Ազգային Հպարտութիւնն Է



Այս տարի, առաւել յատուկ նշանակութիւն կը ստանայ եւ բազմաթիւ խորհրդածութիւններու առիթ կը ստեղծէ Հայոց բանակի օրուան նշումը։ Այս օրերուն՝ քանզի ազգովին կը գտնուինք արցախեան վերջին պատերազմի պարտադրած դաժան իրականութեան առջեւ։

Այս տարի Բանակի օրը այն օրն է, երբ հազարաւոր զոհեր տուած, հող ու հայրենիք կորսնցուցած դաժան իրականութեան մէջէն, ազգովին, քայլ առ քայլ դուրս գալու միջոցներուն եւ ձեւերուն մասին պէտք է խորհրդածել

«Դուք Այլեւս Զինուած Էք Գաղափարախօսութեան Սրով». Հարմիկ Յովսէփեան՝ Նորագիրներուն



Հայոց բանակի տօնին առիթով, ինչպէս կանխատեսելի էր, եռաբլուր զինուորական պանթէոնը մարդոց հոսքը սկսած էր առաւօտեան կանուխ ժամերէն եւ չէր դադրած ամբողջ օրուան ընթացքին։

Արցախեան վերջին գոյապայքարին պատճառով տարածքով կրկնապատկուած Եռաբլուրի մէջ իրենց վերջին հանգրուանը գտած հայորդիներէն մէկուն՝ ՀՅԴ Երեւանի Քաղաքային կոմիտէի նախագահ, նուիրեալ ազատամարտիկ, ՀՅԴ կամաւորական վաշտերու կազմին մէջ մարտնչած եւ Արցախի հիւսիսային դիրքերուն վրայ հերոսաբար նահատակուած Գեղամ Մուշեղեանի շիրիմը այցելեցին մարտական, կուսակցական ընկերներ, որոնք նաեւմասնակցեցան օրուան խորհուրդին առիթովնախաձեռնուած խոստման եւ երդման աւանդական արարողութիւններուն։

Ըստ **Զախարովայի՝ Գերիներու** Փոխանակման Լաւագոյն Լուծումը Պիտի Ըլլայ՝ «Բոլորը Բոլորին Դիմաց» Սկզբունքի Կիրարկումը



Ռուսիոյ արտաքին գործոց նախարարութեան բանբեր Մարիա Զախարովա շաբաթական մամլոյ ասուլիսին ընթացքին անդրադարձաւ Լեռնային Ղարաբաղի մէջ կացութեան կայունացման՝ ընդգծելով մարդասիրական ծրագիրներու գործադրութեան առաջնահերթութիւնը։ Այս մասին հաղորդեց «Սփութնիք»ը։

Լեռնային Ղարաբաղի տագնապի գօտիին մէջ կացութեան կանոնաւոր կայունացման հասնելու առումով, առաջնային է վնաս կրած եւ կարիքաւոր անձերուն համալիր մարդասիրական աջակցութեան ծրագիրը։ «Թէ՛ Պաքուի, թէ ալ Երեւանի համապատասխան ջանքերէն եւ այլ երկիրներու, առաջին հերթին՝ մեր երկիրի օգնութենէն բացի, օգտակար կը համարենք միջազգային իրաւասու կառոյցներու միացումը։ Ներկայիս Լեռնային Ղարաբաղի եւ անոր յարակից շրջաններուն մէջ աշխուժօրէն կ՛աշխատի Կարմիր Խաչի միջազգային կոմիտէն։

«Հայոց Բանակը Նորից Վեր Է Յառնելու Եւ Ցոյց Տալու Աշխարհին Իր Ուժը». Վազգէն Մանուկեան

Բանակի օրուան առիթով «Հայրենիքի փրկութեան շարժում»ի թեկնածու հրապարակեց հետեւեալ ուղերձը. «Հայո՛ց բանակ, տօնդ շնորհաւոր։

«Այսօր չեմ խօսելու ցաւի ու կորստի մասին։ Չեմ խօսելու պարտութեան, նենգութեան ու դաւաճանութեան մասին։

«Այսօր ասելու եմ, որ մեր բանակը, մեր զինուորը, մեր սպան շարունակելուեն լինել մեր երկրի եւ մեր ժողովրդի անվտանգութեան, արժանապատուութեան,

իպարտութեանույաղթանակների երաշխաւորը։



5^e année / N° 235

Supplément de Nor Haratch tebao

Jeudi 21 Janvier 2021

contact@norharatch.com

Le média franco-arménien de référence en Europe

Téléphone : 01 55 32 06 72

ÉDITORIAL

Le moment du renouveau

Après la deuxième guerre en Artsakh, les Arméniens ont vécu un grand choc. Les espoirs et les rêves de victoire enracinés dans le cœur du peuple arménien pour la cause de l'Artsakh se sont volatilisés. Le génocide, qui n'a pas été reconnu par la Turquie, il n'a pas été facile d'avaler la victoire écrasante des troupes turco-azéries. Beaucoup de gens ont commencé à se poser des questions qui ont commencé à faire l'objet de débat publics, en Arménie comme dans la diaspora. Dans le cas de l'Arménie, malheureusement, les attaques des institutions étatiques, les manifestations demandant la démission du Premier ministre sans un programme précis de gouvernement, les expressions réactionnaires dans la presse ont très souvent camouflé les discussions et les questions sérieuses qui se posaient au niveau national. Il est peut-être encore trop tôt pour organiser des consultations approfondies, compte tenu des problèmes socio-économiques et administratifs non résolus liés aux victimes, aux blessés, aux prisonniers de guerre, aux réfugiés et aux personnes dans le besoin. Quoi qu'il en soit, la lutte politique superficielle en Arménie, sans procès, avec des accusations de trahison, ne facilitent pas le travail de réflexion.

Malgré la situation politique difficile en Arménie, deux groupes se sont formés de manière inattendue en France avec un appel et une collecte de fonds. Le premier était le groupe Français-Arméniens dirigé par Daniel Kurkdjian, qui a publié l'« Appel du 6 janvier 2021 à la diaspora arménienne de France ». Le second est un groupe initié par Michel Petrossian, intitulé le « Groupe Armaras ».

Le « groupe du 6 janvier » se concentre sur les nouveaux enjeux auxquels font face les Arméniens de France. Il met le doigt sur les défaillances et les lacunes organisationnelles et souligne la nécessité d'améliorer la structure représentative de la communauté et de créer une nouvelle organisation plus efficace.

Le deuxième groupe insiste sur la nécessité d'établir des relations plus étroites entre l'Arménie et la diaspora. La diaspora est perçue comme un phénomène transnational. Ce groupe a pour objectif d'aller au-delà des définitions étroites de l'identité nationale en assurant une représentation significative et officielle au sein du système étatique arménien.

Naturellement, les événements politiques en Arménie auront également un impact dans la diaspora. Surtout dans le cas de la FRA Dachnagtsoutioun, dont un certain nombre de branches, de membres et de sympathisants soutiennent le « Mouvement pour le salut de la Patrie » composé de 16 partis d'opposition.

En Arménie, le soutien d'un certain nombre de structures sociales, éducatives, culturelles et spirituelles à la lutte politique de l'opposition conduit à la polarisation de la société, ce qui laisse planer la menace d'une guerre civile.

Hormis la Fédération révolutionnaire arménienne, l'Église apostolique arménienne en France est sortie de sa position habituellement neutre. En effet, le père Komitas Hovnanian, lors de son sermon le jour de l'Epiphanie à Nice, a préféré propager la rumeur selon laquelle Nikol Pachinian aurait vendu l'Artsakh contre 5 milliards de dollars, au lieu de partager la nouvelle de la naissance de Jésus-Christ.

Si nous admettons que le rôle des partis d'opposition est de mener une lutte politique pour le pouvoir, il est inacceptable que l'Église, même dans la diaspora, prêche des insinuations depuis l'autel, « au nom du Père et du Fils et du Saint-Esprit ». Et le plus étonnant, c'est que le Primat du Diocèse, le Conseil diocésain, l'Assemblée diocésaine et les conseils paroissiaux restent indifférents à de tels phénomènes, au lieu de profiter de cette crise fatidique et historique pour entamer un mouvement de renouveau spirituel et pour mener une réflexion collective, en s'appuyant sur le pouvoir de la prière.

J. Tch. ■

ARMÉNIE-RUSSIE

Moscou répond à l'article de Pachinian sur la guerre des 44 jours

Le Premier ministre arménien Nikol Pachinian et le président azerbaïdjanais Ilham Aliev ont réaffirmé leur intention d'ouvrir la frontière Moscou n'a jamais dit que le règlement du conflit du Haut-Karabagh devait se limiter au retour des sept districts à l'Azerbaïdjan, mettant de côté la question du statut, a déclaré le coprésident russe du Groupe de Minsk de l'OSCE, l'ambassadeur spécial Igor Popov, en réponse à l'article du Premier ministre arménien Nikol Pachinian intitulé « La genèse de la guerre des 44 jours ».



Nikol Pachinian et Igor Popov

« Les affirmations selon lesquelles la Russie a appelé au retour des sept districts "en échange de rien" et l'oubli du statut n'ont rien à voir avec la réalité », a déclaré le diplomate.

Popov a déclaré que dans son article, Pachinian a très probablement utilisé le terme « propositions russes » en faisant référence au plan de règlement en plusieurs étapes. Sa dernière version a été remise aux parties en conflit en juin 2019.

« Ce plan, en grande partie identique au document de Kazan, est basé sur les principes fondamentaux du règlement du conflit du Haut-Karabagh, tels que le retour de cinq districts à l'Azerbaïdjan dans la première phase et de deux autres dans la deuxième phase. Il convient de souligner que le transfert était fermement lié à la détermination du statut du Haut-Karabagh », a-t-il expliqué.

Le diplomate russe a également souligné que parmi d'autres éléments de la première étape reflétant les intérêts de la République d'Arménie figurait la reconnaissance des droits du Haut-Karabagh qui garantiraient une activité à grande échelle de sa population, la participation des représentants du Haut-Karabagh aux sessions de l'OSCE, la levée du blocus, l'ouverture des frontières et l'engagement bilatéral de ne pas recourir à la force.

En ce qui concerne la question du statut des territoires, Popov a déclaré qu'il ne fallait pas oublier que parmi les propositions restées sur la table des négociations ces dernières années, il y avait la détermination du statut juridique final du Haut-Karabagh « au moyen de la tenue (dans les délais convenus par les parties et sous l'égide de l'ONU ou de l'OSCE) un vote populaire qui exprimerait de manière libre la volonté de la population du Haut-Karabagh, qui serait juridiquement contraignante conformément aux règles et normes du droit international ».

« Par ailleurs, il a été proposé que la largeur et le statut du couloir de Latchine ne soient pris en compte que dans la deuxième phase suivant le retour des districts de Kelbajar et Latchine à l'Azerbaïdjan », a-t-il ajouté.

Popov a souligné que ni la partie arménienne ni la partie azerbaïdjanaise n'ont rejeté cette proposition. Bien qu'un accord complet n'ait pas été atteint, les négociations se sont poursuivies régulièrement jusqu'en 2018, date à laquelle Erevan a proposé de nouvelles approches, selon lui.

Merci pour votre soutien en faveur des chrétiens d'Orient



Un grand merci pour votre précieux soutien durant l'année 2020.



Arménie: urgence humanitaire

À Gyumri, les déplacés du Haut-Karabakh sont arrivés fin septembre 2020. Femmes et enfants ont fui leur habitation dans la précipitation. Ici, ils sont accueillis par les sœurs arméniennes catholiques de l'Immaculée Conception qui les logent et leur fournissent ce qu'il faut pour survivre : vêtements d'hiver, médicaments, denrées alimentaires... L'Œuvre d'Orient a alloué une aide de 200 000 euros pour ces déplacés.

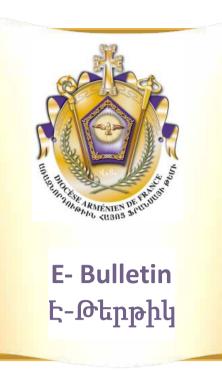
Rétablissement de 31 maisons à Qaraqosh en Irak

À Qaraqosh, ville syriaque catholique, L'Œuvre d'Orient a permis la rénovation de 31 maisons identifiées par le Comité de Reconstruction dirigé par le père Georges, pour évaluer les besoins et coordonner les aides. Ainsi, 24 familles ont pu se réinstaller cet été pour la plus grande joie de tous ; « les enfants ont plus d'espace, ce qui est bénéfique pour leurs études » se réjouit un papa.



Beyrouth : aide à la reconstruction

Suite aux terribles explosions d'août 2020 à Beyrouth, L'Œuvre d'Orient a alloué 2,4 millions d'euros aux projets recensés dans la capitale libanaise : reconstruction de six hôpitaux et de deux dispensaires, de 25 écoles, de 150 logements de familles sinistrées, de cinq maisons religieuses, de huit églises, de la cathédrale maronite Saint-Georges et de la cathédrale grecque-catholique Saint-Elie.



ԱՌԱՋՆՈՐԴԱՐԱՆ Հայաստանեայց Առաքելական Եկեղեցւոյ Ֆրանսայի Թեմ

Bureau du Primat

Diocèse de France de l'église apostolique arménienne

21 janvier 2021, No. 1, Vol. 8 21 Յունուար 2021, Թիւ 1, Հատոր 8

LES ARMÉNIENS DU MONDE CÉLÉBRENT LA THÉOPHANIE 2021

Au milieu des nouvelles décevantes de la situation sur les premières du front en Artsakh, de la situation locale en Arménie et des conséquences des agressions azéries sur nos terres ancestrales, et malgré le danger persistant du virus Corona (COVID-19) sombre menace au-dessus de nos têtes depuis un an maintenant, avec ses diverses mutations, et malgré ses conséquences de difficultés financières et de confinements à travers le monde, les Arméniens ont trouvé un moyen de se souvenir et de célébrer la grande fête de la Théophanie cette année le 6 janvier, et de louez et remerciez Dieu. Contrairement à l'église de l'ouest, l'Église arménienne et ses sœurs orthodoxes célèbrent la théophanie comme la fête de la révélation de Dieu par Lui-même, qui comprend la



naissance de Jésus, la visite des Mages, l'ouverture du ciel avec l'apparition angélique et l'annonciation, puis le Baptême du Seigneur, car tous ces événements sont d'une manière ou d'une autre des révélations divines sur terre. C'est pour cette raison qu'à l'issue de la Divine Liturgie de la Théophanie, le 6 janvier, l'Église arménienne organise le service de la bénédiction de l'Eau en commémoration du Baptême de Jésus. À Saint Etchmiadzin, Sa Sainteté Karekin II, Catholicos suprême et patriarche de Tous les Arméniens était le célébrant du Badarak et a également prononcé le sermon du jour. Cliquez ici pour lire le texte du message de Sa Sainteté et ici pour regarder le Badarak à Etchmiadzin. Sa Sainteté a également présidé le service du Baptême du Seigneur et la bénédiction de l'eau. Pendant ce temps, ici, dans notre diocèse de France, toutes nos paroisses ont célébré la fête de la Théophanie avec Badarak suivie de la bénédiction de l'eau. Le célébrant dans la cathédrale de Paris était Son Excellence Vahan Hovhanessian, Primat. L'aidant au Badarak était le Très Révérend P. Krikor Khachatrian, Vicaire général et un groupe de diacres et de serviteurs de l'autel. Vous pouvez regarder l'intégralité du Badarak en cliquant ici ou regarder le sermon en cliquant ici. Après Badarak, le service spécial de la bénédiction de l'eau a eu lieu en commémoration du Baptême du Seigneur. Le Parrain honoraire du baptême de cette année était le professeur Aram Mardirossian, de l'Université de Sorbonne. Krisdos Dzunav yev haydnetsav.







EN LA SOLENNITÉ DE LA CHANDELEUR Présentation de Jésus au Temple

l'Eparchie de Sainte-Croix des Arméniens Catholiques vous invite à participer A LA DIVINE LITURGIE SOLENELLE

que présidera MGR. ELIE YÉGHIAYAN ÉVÊQUE DE L'ÉPARCHIE

DIMANCHE, 31 JANVIER 2021 A 11H00 EN LA CATHÉDRALE SAINTE-CROIX DE PARIS 13, RUE DU PERCHE, 75003

A l'issue de la Sainte Messe auront lieu LA BENEDICTION DES CIERGES ET DES QUATRES COINS DU MONDE avec la participation des bébés et des nouveau-nés

Réception: Crêpe et chocolat chaud

La cérémonie sera diffusée sur Facebook: "Eparchie Sainte Croix"



Appel à la diaspora contact@francais-armeniens.com

FRANÇAIS-ARMÉNIENS

SAMEDI 6 FÉVRIER 2021

SaveTheDate

Information complèmentaire

de 17h30 à 19h À la diaspora arménienne de France

Bonjour à tous,

Comme cela avait été annoncé dans l'Appel du 6 janvier 2021 à la diaspora arménienne de France, vous allez recevoir dans quelques jours une invitation à participer à une visio-conférence de présentation du projet du Conseil Français-Arméniens. Cette invitation précisera toutes les informations pour se connecter et prendre une part active à la réunion.

D'ores et déjà, je vous prie de bien vouloir noter que cette réunion se déroulera le samedi 6 Février 2021 de 17h30 à 19h s

Bien à vous Daniel Kurkdjian Au nom du groupe Français-Arméniens



L'ARMÉNIE

Association humanitaire



Espoir pour l'Arménie est une Association humanitaire issue des Églises évangéliques arméniennes de France. Elle est née au lendemain du tremblement de terre du 7 Décembre 1988. Depuis 30 ans elle gère 12 programmes d'aide à l'Arménie, avec son partenaire local des États Unis : l'AMAA.





Dès les débuts de la guerre en Artsakh, nos équipes se sont mobilisées en France et en Arménie afin de répondre le plus efficacement possible à la situation humanitaire qui a contraint des milliers de familles à tout quitter pour aller chercher refuge en Arménie.

Pendant que les combats faisaient rage en Artsakh, notre Association a accueilli dans ses locaux à Erévan et dans différentes villes et villages d'Arménie, ainsi que dans notre centre de vacances d'Hankavan, des centaines de personnes : essentiellement des femmes et des enfants, afin de les loger, de les nourrir, de leur procurer des vêtements chauds, ainsi que des produits de première nécessité.

Après le cessez-le-feu du 9 novembre, notre Association a participé largement au retour des familles en Artsakh.

Sur place, à Stépanakert, nos bureaux permanents ont aidé de nombreuses familles à se réinstaller et à rénover leur logement. Nous avons rouvert nos 3 écoles maternelles de Stépanakert, Askéran et Martakert.











Chrétiens Orientaux

Foi, Espérance et Traditions

Emission du dimanche 14 février 2021- 9h30- France 2 «Trois monastères arméniens en Iran»

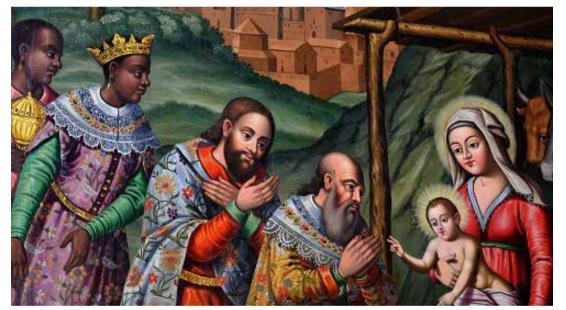
L'histoire de la Perse (Iran) et de l'Arménie est une succession de période de paix et de guerres. Les frontières ont bougé au travers des siècles, notamment dans le Nord de l'Iran qui fut une région de la « Grande Arménie ».

Saint Thaddée et Saint Stéphanese dressent dans les montagnes du Nord. Ces monastères sont de véritables trésors du patrimoine spirituel et artistique arménien. Ces deux églises et leurs dépendances sont parmi les plus beaux ensembles monastiques au monde. Ils sont classés au patrimoine mondial de l'UNESCO.

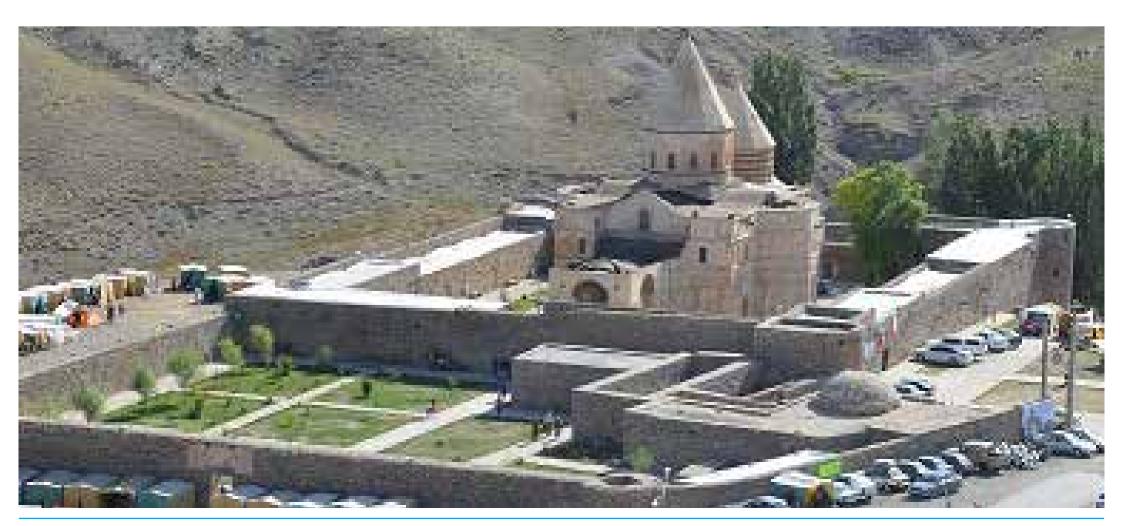
L'église Saint Sauveur appelé « le Vank » (monastère) du quartier arménien d'Ispahan (au centre de l'Iran) est une merveille de l'exemple de l'intégration d'influences occidentales et persanes à l'art arménien. Elle est l'une des expressions de la richesse et de la vitalité de ces arméniens qui furent déportés du Nord de la Perse par le shah Abbas Ier au XVIIe siècle.

Ces trois monastères sont des trésors de l'histoire, de la Foi et de la virtuosité de l'art arménien à travers les siècles.

Avec la participation de Patrick Donabedian et Claude Mutafian, historiens Emission présentée par Thomas Wallut. Réalisation : Guillaume Juherian.







URGENCE ARTSAKH UN PEUPLE À L'AGONIE

À 4 heures d'avion de Paris, un peuple chrétien a été massacré dans l'indifférence générale des grandes nations.

ESPOIR POUR L'ARMÉNIE Association humanitaire



Espoir pour l'Arménie est une association humanitaire issue des Églises Évangéliques Arméniennes de France. Elle est née au lendemain du tremblement de terre du 7 Décembre 1988. Depuis 30 ans elle a mis en place et elle gère 12 programmes d'aide à l'Arménie avec son partenaire local: l'Association Missionnaire Arménienne d'Amérique. Depuis le début de la guerre, elle a mis en place, dans ses locaux d'Erévan, une antenne pour accueillir et loger les premiers réfugiés, et distribuer aux plus démunis de la nourriture, des vêtements et des produits de première nécessité.

E-Mail:....



COMMENT LE SOUTENIR?

- Pour une paix juste et durable.
- Pour la restauration des vies brisées.
- Pour fortifier la foi des chrétiens et encourager les églises.
- Pour la sagesse et le discernement des dirigeants.
- Pour permettre à tous les arméniens de vivre sur leurs terres historiques.



Ouverture de centres d'accueil «MAISON DE L'ESPOIR», en collaboration avec l'AMAA pour les sinistrés et les réfugiés de l'Artsakh (environ 90 000) à Stépanakert, Goris, Erévan,

Gumri et Vanadzor.

- Aide spirituelle et psychologique.
- Aide matérielle : logement, nourriture, vêtements chauds, soins médicaux, jouets de Noël pour les enfants...
- Budget mensuel pour les 5 centres : 1000€ X 5 = 5000 €







Adresser votre don à : ESPOIR POUR L'ARMÉNIE 694 Avenue de la Mounine - 13320 Bouc Bel Air

□ 20 € □ 50 € □ 100 € □ autre montant :€
Nom / Prénom :
Adresse postale :
Tél. :

ou directement par un virement bancaire

ESPOIR POUR L'ARMÉNIE LA BANQUE POSTA					
CODE BANQUE 20041	CODE GUICHET 01007	N° DE COMPTE 0000640U038	CLÉ RIB 11		
IBAN : FR43 2004 1010 0700 0064 0U03 811 CODE BIC : PSSTFRPPLYO					

66 URGENCE ARTSAKH ??

Faites votre DON EN LIGNE de manière totalement sécurisée!

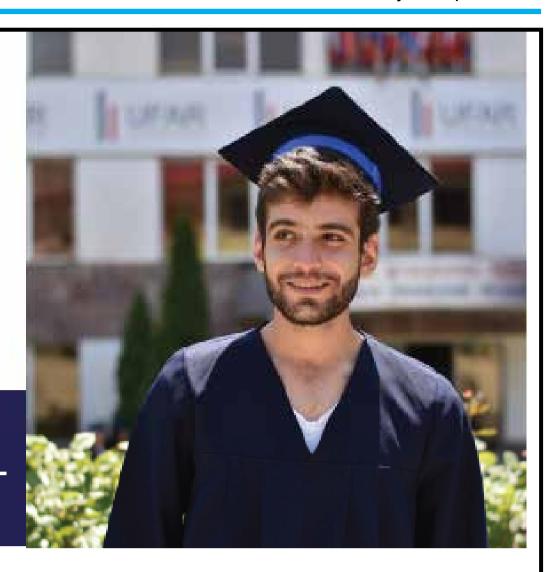


Vos dons sont déductibles des impôts, un recu cerfa vous sera délivré.



VISER L'EXCELLENCE

UNIVERSITÉ FRANÇAISE EN ARMÉNIE



FACULTÉS

Droit

- Marketing
- Gestion
- Finances
- Informatique et mathématiques appliquées

PLUS DE 2250



plus de 93% des alumni des 3 dernières années sont en activité professionnelle

>93%

 l'Université Jean Moulin Lyon 3 depuis 2005 : univ-lyon3.fr - l'Université Toulouse 3 Paul Sabatier depuis 2018 : univ-tlse3.fr PARTENAIRES ACADÉMIQUES







1280

INSCRITS en Licence, Master et aux cours préparatoires



info@ufar.am | www.ufar.am | 🚰 🖼 🗗 🕩

Lycée Français Anatole France Erevan Arménie

2 rue Nar-Dos, 0018 Erevan, Arménie +374 11 58 36 64 www.lyceefrancais.am



LE PROVISEUR de combat DU LYCEE FRANCAIS D'ARMENIE MONSIEUR CHEKIR

Ինչու՞ ընտրել Անատոլ Ֆրանսի անվան ֆրանսիական կրթահամալիրը

Ֆրանսիական գերազանց կրթությունը Յայաստանում

- հաստատություն, որն ունի Ֆրանսիայի հանրապետության Արտաքին գործերի և Ազգային կրթության նախարարությունների լիցենզավորում
- արտասահմանում ֆրանսիական կրթության գործակալության (AEFE) անդամ է (522 հաստատություն աշխարհի 139 երկրներում)
- որակավորված ֆրանսիացի և հայ մասնագետների թիմ
- 2-ից 18 տարեկան աշակերտներին ուղղված ամբողջական և համապարփակ կրթական ծրագիր։

Միջազգային կառույց

- ֆրանսիական պաշտոնական ծրագրերին համապատասխանող ուսումնական ծրագիր, որը ներառում է հայոց լեզվի և մշակույթի պարտադիր դասավանդումը
- բազմալեզու կրթություն. 7 լեզուների դասավանդում (ֆրանսերեն, հայերեն, անգլերեն, ռուսերեն, գերմաներեն, իսպաներեն, չինարեն)
- բաց աշխարհընկալում. ավելի քան 12 տարբեր ազգությունների շփում։

Միջազգային հեղինակություն ունեցող մանկավարժություն

- ֆրանսիական Բակալորեա դիպլոմին հանգեցնող ծրագիր, որը ֆրանսի<mark>ա</mark>յում, Յայաստանում և աշխարհում ամենուր ուսումը շարունակելու հնարավորություն է ընձեռում
- ֆրանսիական մանկապարտեզ. աշխարհում ճանաչված ծրագիր
- Եվրամիության լավագույն կրթական ծրագրերի տասնյակի մեջ մտնող ծրագիր (PISA դասակարգում)
- ինքնուրույնության, մտածողության, միասին ապրելու և սոցիալական ներգրավվածության մշակույթ։









Pourquoi choisir le Lycée Français Anatole France?

L'excellence éducative française en Arménie

- un établissement homologué par les ministères français des Affaires étrangères et de l'Education nationale
- membre du réseau de l'Agence pour l'Enseignement Français à l'Etranger (522 établissements dans 139 pays dans le monde)
- une équipe de professionnels qualifiés français et arméniens
- un programme éducatif complet et cohérent de 2 à 18 ans.

Un établissement international

- un curriculum conforme aux programmes officiels français et intégrant un enseignement obligatoire de la langue et de la culture arméniennes
- une formation plurilingue: 7 langues enseignées (français, arménien, anglais, russe, allemand, espagnol, chinois)
- une ouverture culturelle sur le monde : la rencontre de plus d'une douzaine de nationalités.

Une pédagogie mondialement reconnue

- un cursus conduisant au diplôme français du baccalauréat, porte d'entrée vers les universités en France, en Arménie et partout dans le monde
 - l'école maternelle française : un modèle reconnu dans le monde
- un système éducatif parmi les 10 meilleurs de l'Union européenne (classement PISA)
- une culture de l'autonomie, de la réflexion, du vivre ensemble et de l'engagement social



Lycée Français Anatole France

2 rue Nar-Dos, 0018, Erevan | +374 11 58 36 64 info@ecolefrancaise.am | www.ecolefrancaise.am





ARMENIE EREVAN CENTRE VILLE

RESIDENCE & HOTEL YEZEGUELIAN



24 Studio & Appartement

Dans le Parc de l'Hotel Congres Mitoyen de l'Ambassade de France

LOCATION 250 € la semaine





CUISINE

Accueil à l'Aéroport GRATUIT

Un accueil chaleureux Gardinnage 24h/24 Cuisine-Réfrigérateur Coffre - TV - Café - Bar BAR GRATUIT

RESERVATION EREVAN

Mr Mher:
00 374 91 57 01 70
(WhatsApp et Viber)
Mr Martun:
00 374 91 47 02 44
(WhatsApp et Viber)
Mail:
yezeguelian@aol.com

BUREAU PARIS

34, Avenue des Champs-Elysées PARIS 8e Audrey : 06 76 26 29 43 - 01 43 - 59 66 72

A la même adresse
UNION DES FRANCAIS DE l'ETRANGER
Président Fondateur
Raymond Yézéguélian : 06 63 54 22 30

EREVAN-CENTRE **RESIDENCE YEZEGUELIAN**

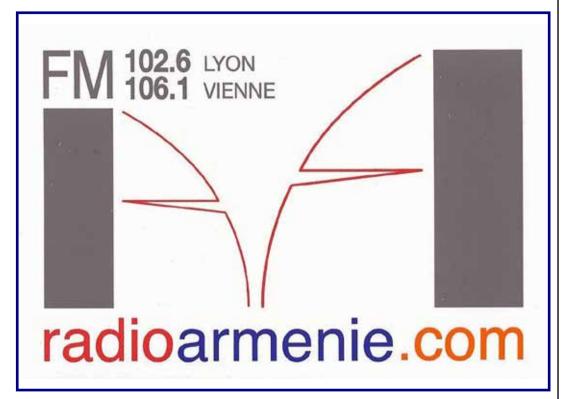
location appartements tout confort avec cuisine, Wifi, accueil français

250 euros la semaine

Tél.: + 37491 73 91 91 + 37491 57 01 70

Mail: yezeguelian@aol.com

Centre ville dans le Parc de l'Hôtel Congress

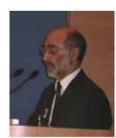




Association Franco-Arménienne de Communication

Administration et studios :

41 rue des écoles 94140 Alfortville e-mail: aypradio@wanadoo.fr Siège: 17 rue Bleue 75009 Paris www.aypfm.com



Henri Papazian

Citation

"Heureux ceux qui procurent la paix, car ils seront appelés fils de Dieu! Heureux ceux qui sont persécutés pour la justice, car le royaume des cieux est à eux!"

Matthieu 5: 9-10 (La Bible)

Hebdomadaire Depuis le 4 Mai 1993, Erevan, Armenie

Président de Noyan Tapan Media Holding: Tigran Haroutiunian

Rédacteur en chef de Noyan Tapan:

Rédacteur en chef: Haroutiun Khatchatrian Directeur de Publication: Marina Harutyunyar **Traductrice: Nona Petrossian**

ISSN 1829-0604

Adresse en Arménie

Adresse en France Adresse aux Etats-Unis

E-mail: contact@nt.am

L'Azerbaïdjan exploite tout pour la propagande, y compris l'art



Par Harut Sassounian Éditeur, The California Courie

Le Calvert Journal a publié la semaine dernière un article de Lucía de la Torre intitulé «L'influence d'Aliyev: comment le népotisme et l'autocensure gouvernent la scène artistique azerbaïdjanaise».

Le 2 octobre 2020, deux jours après le début de la guerre d'Artsakh, un drapeau azerbaïdjanais géant a été placé sur la façade de la galerie YARAT Contemporary Art Space de Bakou avec un message géant: «Le Karabakh est l'Azerbaïdjan».

Cela n'a pas plu à l'artiste kurde d'origine turque Ahmet Ogut dont l'exposition «No Poem Loves Its Poet» était présentée dans la galerie depuis mai 2020. Ogut a demandé que la bannière de propagande soit retirée et a déclaré avec audace: «Je refuse de permettez à mon travail de devenir la proie de l'instrumentalisation politique. »

La galerie a refusé de retirer la bannière et a fermé l'exposition d'Ogut le 29 octobre 2020, trois semaines plus tôt que prévu.

Selon l'article du Calvert Journal, «c'est un exemple de la façon dont la scène artistique apparemment florissante de l'Azerbaïdjan cache quelque chose de plus sombre: un environnement profondément népotiste qui régulièrement les voix dissidentes tout en créant une image internationale de l'Azerbaïdjan en tant que nation libre et amoureuse de l'art.

Des artistes comme Ogut, qui refusent de se rallier à la propagande politique azerbaïdjanaise, sont rapidement ostracisés et perdent tous les privilèges artistiques.

Les artistes du monde entier ont été alarmés par les abus de pouvoir de l'Azerbaïdjan, bafouant les droits et l'indépendance d'un artiste. Cependant, cela n'a pas été une surprise pour ceux qui ont suivi de nombreuses autres violations commises par le dirigeant despotique du pays. Dirigé «par le président Ilham Aliyev et le vice-président et première dame Mehriban Aliyeva, le gouvernement azerbaïdjanais a été critiqué à plusieurs reprises par des groupes de défense des droits de l'homme pour sa censure permanente, ses mauvais résultats en matière de droits de l'homme et sa corruption endémique. Et, comme de nombreux régimes autoritaires voisins, les membres de la famille du président sont connus pour posséder la plupart des grandes entreprises du pays, leur rapportant des millions de dollars depuis la chute de l'URSS et plaçant Aliyev parmi les milliardaires pétroliers les plus riches du monde », a rapporté le Calvert

La galerie YARAT a été fondée par Aida Mahmudova, artiste, conservatrice et nièce du vice-président Mehriban Aliyeva. L'hôtel Marriott de Bakou, «qui serait lié aux filles d'Aliyev, Leyla et Arzu Aliyeva, selon les journalistes du Projet de signalement du crime organisé et de la corruption, est l'un des principaux partenaires de YARAT», a écrit le Calvert Journal.

«Mahmudova est également le directeur d'une autre des principales galeries d'art contemporain d'Azerbaïdjan: le Musée d'art moderne de Bakou (MoMa). Le musée a été fondé par Mehriban Aliyeva en 2009 et est financé par la Fondation Heydar Aliyev (dont Mehriban Aliyeva est le président et Leyla Aliyeva la vice-présidente), une organisation caritative créée à la mémoire de l'ancien président de l'Azerbaïdjan et père de président actuel Ilham Aliyev. Ailleurs à Bakou, un autre lieu phare de la scène culturelle

azerbaïdjanaise est le Centre Heydar Aliyev. Le directeur actuel du centre Heydar Aliyev est Anar Alakbarov, ancien assistant du viceprésident de l'Azerbaïdjan et actuel assistant du président », a rapporté le Calvert Journal.

Bakou possède plusieurs autres petites galeries d'art contrôlées par le gouvernement azerbaïdjanais. «La galerie Qiz Qalasi, un lieu d'art à Bakou avec une succursale à Berlin, est dirigée par Emin Mammadov, qui travaille également en tant que conservateur d'art pour la Fondation Heydar Aliyev. «L'art moderne d'Azerbaïdjan» est une exposition itinérante soutenue par le Centre Heydar Aliyev qui a visité les capitales européennes, où Mehriban et Leila Aliyeva ont accueilli de somptueuses inaugurations auxquelles ont participé des représentants du gouvernement européen et des diplomates. En novembre 2020, la galerie a lancé `Armé avec les arts '', une exposition censée promouvoir la paix après la deuxième guerre du Haut-Karabakh, tout en soutenant ouvertement la position du gouvernement azerbaïdjanais et utilisant des positions belliqueuses à caractère politique Langue. La galerie Kicik QalArt, un projet de la «Fondation Art ex East» et un autre important lieu de plus petite taille de la capitale, bien que maintenant fermé, appartenait autrefois à Olivier Mestelan, un collectionneur d'art et financier suisse. Mestelan était autrefois membre du conseil d'administration d'Ataholding, une société anonyme qui gérait Atabank, l'une des plus grandes banques commerciales d'Azerbaïdjan, aujourd'hui en faillite et détenue par l'Azerbaïdjan Deposit Insurance Fund (ADIF). Selon une enquête menée en 2011 par le service azerbaïdjanais de Radio Free Europe, Mestelan aurait également été le trésorier de trois sociétés offshore basées au Panama liées à Azerfon, une société de télécommunications basée à Bakou avec des liens avec Arzu et Leyla Aliyeva. Calvert Journal a écrit.

En savoir plus sur ce texte sourceVous devez indiquer le texte source pour obtenir des informations supplémentaires

Lesley Gray, chercheuse spécialisée dans le développement de la scène artistique contemporaine dans la région du golfe arabe et de la mer Caspienne, a expliqué que l'Azerbaïdjan et d'autres pays utilisent l'art contemporain comme un outil pour remodeler l'image internationale du pays.

Les dirigeants azerbaïdjanais ne sont pas intéressés par l'art pour l'art. «Ils espèrent utiliser l'art comme un outil pour attirer l'attention internationale pour autre chose que les journalistes emprisonnés et la répression de la liberté d'expression», a rapporté le Calvert Journal.

Le gouvernement azerbaïdjanais a également utilisé ses investissements dans l'art contemporain à travers le monde pour projeter le pouvoir et établir la bonne volonté. «Mehriban Aliyeva, par le biais de la Fondation Heydar Aliyev, a déboursé des sommes généreuses pour des institutions culturelles telles que le château de Versailles, le musée du Louvre à Paris et les musées du Vatican, tandis que la Fondation des amis de la culture azerbaïdjanaise, une association non gouvernementale qu'elle fondée en 1995, organise régulièrement des expositions d'art à l'étranger », selon The Calvert Journal. En conséquence, «en 2004, Mehriban Aliyeva a été désignée Ambassadrice de bonne volonté de l'UNESCO, un laurier donné en reconnaissance de ses actions en faveur des échanges culturels internationaux. Plus tard, en 2010, Aliyeva a reçu une médaille d'or de l'UNESCO pour ses " efforts visant à instaurer un dialogue interculturel".

Editeur: NT Holding LTD

Date et N° de Régistre: 15.12.1995; 273.110.00512 Tirage: 1500 exemplaires - version papier 15.600 exemplaires - version électronique en pdf ie : 28 Rue Isahakian, Erevan, 0009, RA

28 Rue Isanakian, Erevan, 0009, RA Tel: (37460) 27-64-62, Fax: (37460) 27-64-61 Maison de l'Arménie, PARIS 17e -95 Bld Gouvion, France Tél.: (+33) 01 43 59 66 72 1146 E Lexington Dr #112Glendale, CA, USA, 91206, Tel.: (1 818) 646 10 72 URL: www.nt.am

L'Edition Française de Noyan Tapan est publiée par Mr. Raymond Yézéguélian E-mail: Raymond.yezeguelian@gmail.com